

เรื่องย่อคำบรรยายการประชุมใหญ่ทางวิชาการ ครั้งที่ 19  
ของแพทย์สมาคมแห่งประเทศไทยฯ  
ณ ห้องประชุมโรงพยาบาลสรรพสิทธิประสงค์ อุบลราชธานี  
วันที่ 7-9 ธันวาคม พ.ศ. 2518

**Brain Abscess : Its Clinical Presentation**

เจร. ผลประเสริฐ	จรัส สุวรรณเวลา
จตุรพร หงส์ประภาส	อภิชาญ ภู่ตะกูล

คงจะผู้รายงานคึกคักโดยการวิเคราะห์ผู้ป่วย 29 รายที่เป็นผู้ในสมองซึ่งพิสูจน์โดยการผ่าตัดจากรายงานหน้าปะวัดผู้ป่วยของโรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ ระหว่าง พ.ศ. 2510 ถึง พ.ศ. 2518 มีอัตราการตายร้อยละ 38 อาการและอาการแสดงซึ่งนำผู้ป่วยผู้ในสมองมาโรงพยาบาลแบ่งได้เป็น 3 กลุ่มใหญ่ๆ คือ

1. ความดันในกระเพาะปัสสาวะเพิ่มขึ้น
2. อาการแสดงทางระบบประสาทผิดปกติ
3. อาการแสดงของการติดเชื้อ (ภายในกระเพาะปัสสาวะ และ/หรือ อยู่วะอื่น ๆ ทั่วร่างกาย)

อาการและอาการแสดงที่พบร่วมกันบ่อยที่สุดหรือร้อยละ 38 คือ ความดันในกระเพาะปัสสาวะเพิ่มขึ้นร่วมกับภาวะติดเชื้อ ส่วนความดันในกระเพาะปัสสาวะเพิ่มขึ้นร่วมกับอาการแสดงทางระบบประสาทผิดปกติ หรืออาการทั้ง 3 กลุ่มร่วมกันแต่ละชนิดพบร้อยละ 24 มีเพียงร้อยละ 7 เท่านั้นที่มีอาการแสดงว่าความดันในกระเพาะปัสสาวะเพิ่มขึ้นหรืออาการแสดงทางระบบประสาทผิดปกติเพียงอย่างเดียว โรคที่พบร่วมกันและเป็นเหตุชวนให้เกิดผู้ในสมองได้แก่ ภาวะติดเชื้อในหู โรคหัวใจพิการแต่กำเนิดชนิดมี cyanosis sinusitis มีสัดส่วนลดลงในปอดและภาวะติดเชื้อของฟัน ภาวะติดเชื้อในหูพบบ่อยที่สุดร้อยละ 41 รองลงมาคือโรคหัวใจพิการแต่กำเนิดชนิดมี cyanosis พบร้อยละ 17 6 รายหรือร้อยละ 12 ไม่สามารถหาว่าภาวะติดเชื้อมีอยู่ที่ใด อัตราตายเป็นสัดส่วนโดยตรงกับภาวะรุ้สึกตัวของผู้ป่วยก่อนทำผ่าตัด การรับผู้ป่วยไว้ในโรงพยาบาล การวินิจฉัยและการผ่าตัดช้าไปจนกระทั่งมีผลต่อ brain stem

แล้วทำให้อัตราตายเพิ่มขึ้น เพื่อลดอัตราตายของผู้ป่วยผู้ป่วยในสมองแพทย์ผู้รักษาควรให้การวินิจฉัยโรคผู้ป่วยในสมองเมื่อตรวจพบอาการและอาการแสดงทางระบบประสาทร่วมกับโรคที่พบร่วมกันดังกล่าว และทำการตรวจทางระบบประสาทต่อไปได้แก่ การตรวจสแกนทางสมอง ตรวจคลีนสมอง cerebral angiography, ventriculography ผู้ป่วยผู้ป่วยในสมองทุกรายควรได้รับการผ่าตัด อาจเป็นการระบายน้ำยาหนอนออก ดูดหนองหรือเลาะโพรงหนองออกหงหงด ในภาวะฉุกเฉินที่ต้องผ่าตัดทันทีคือพบมีอาการแสดงของ brain stem ถูกกดกีดขื้น

### Clinical Trial of Fenfluramine in The Treatment of Obesity

สนิท จันทรประเสริฐ  
ฐานิต อิศราเสนา

Fenfluramine เป็นอนุพันธ์อันหนึ่งของ amphetamine ซึ่งใช้กันแพร่หลายในยุโรปในระยะเวลา 10 ปีที่ผ่านมา คุณสมบัติที่ไม่เหมือนกัน amphetamine ชนิดอื่นคือไม่กระตุ้นระบบประสาทส่วนกลาง ยาทำให้น้ำหนักตัวลดโดยออกฤทธิ์ที่คุณยังกระตุ้นความอยากรับประทานที่ hypothalamus และอาจมีผลเกี่ยวกับ metabolism เช่นกระตุ้นให้เกิด glucose uptake ในกล้ามเนื้อ การใช้ไขมันเพิ่มขึ้น พร้อมกับการสร้างไขมันลดลง

ผู้รายงานทำการศึกษาผลของยาในผู้ที่มีความอ้วนผิดปกติ 30 คน ซึ่งมีน้ำหนักตัวเกินกว่าร้อยละ 20 ของน้ำหนักตัวที่ควรเป็น (Ideal weight) ซึ่งมีค่าเฉลี่ยร้อยละ 53 เป็นระยะเวลา 8-32 สัปดาห์ ผู้ป่วย 20 คนน้ำหนักตัวลดลงเป็นที่น่าพอใจ คือมากกว่า .32 กก. หรือ 0.5 ปอนด์ต่อสัปดาห์ โดยมีน้ำหนักตัวลดลงเฉลี่ยที่สุด 2 กก. และมากที่สุด 15 กก. น้ำหนักตัวจะลดลงอย่างมากในระยะ 12 ถึง 16 สัปดาห์ และจะค่อยๆ ลดลงหลังจากนั้น ภายหลังการรักษาไม่พบมีการเปลี่ยนแปลงในปริมาณของ lipids, cholesterol, triglyceride, bilirubin, SGOT, alkaline phosphatase และน้ำตาลในเลือด ที่มีนัยสำคัญ มีเพียง 2 รายที่มีปริมาณ total lipids, cholesterol และ triglyceride มากก่อนให้ยา และปริมาณลดลง หลังการรักษา มีเพียง 1 รายที่ไม่สามารถใช้ยาได้ อาการข้างเคียงที่พบไม่รุนแรง ส่วนมากคืออาการรุ่งนونและอุจจาระเหลว ความดันโลหิตลดลงในผู้ป่วย 20 รายภายในหลังหยุดยา 1 รายมีอาการเวียนศีรษะ ในการติดตามผู้ป่วยต่อมาเป็นระยะเวลา 1 ปี พบร่วมเพียง 3 รายที่น้ำหนักตัวไม่เพิ่มขึ้น ส่วนที่เหลือน้ำหนักตัวเพิ่มขึ้นเรื่อยๆ

### Tubal Morphology in Interval and Postpartum Tubal Sterilization

บรรณาธิการ บุญศรี ประมวล วีรุตมเสน  
ค่าว่าง เนรีญูประยูร เสริมศรี สินธุวนันท์  
ประนุช ดันดายารณ์

จุดประสงค์ของการศึกษาเพื่อจะหาข้อมูลถึงการเปลี่ยนแปลงทางพยาธิสภาพ โดยเฉพาะใน  
แบ่งการอักเสบที่หลอดดลูกของสตรีที่กำลังคุณกำเนิดชนิดต่าง ๆ ขณะทำการผ่าตัดผูกหลอดดลูก

คงจะผู้ทำการศึกษาได้ตรวจพยาธิสภาพของหลอดดลูกทั้งด้วยตาเปล่าและกล้องจุลทรรศน์  
จำนวน 108 ราย 55 รายกำลังรับประทานยาหรือฉีดยาคุมกำเนิดอยู่ พบร่วมหลอดดลูกมีลักษณะอักเสบ  
24 ราย 1 ราย พบร่วมเป็นมะเร็ง ในกลุ่มที่กำลังใส่ห่วงอนามัย 25 ราย พบร่วมลักษณะอักเสบ 9 ราย  
ได้ตรวจพยาธิสภาพของหลอดดลูกผู้ที่ไม่เคยคุณกำเนิดต่าง ๆ มาก่อนเลย 28 ราย 10 ราย มีลักษณะ  
อักเสบ ส่วนหลอดดลูกที่ได้จากการทำผ่าตัดทันทีหลังคลอด 16 รายมีลักษณะอักเสบ 6 ราย จากการ  
ศึกษานี้เป็นแนวทางซึ่งให้เห็นว่า ผู้ที่ใส่ห่วงอนามัยได้มีอุบัติการอักเสบของหลอดดลูกมากกว่าผู้ที่ไม่  
ได้วันการคุณกำเนิดชนิดใด ๆ หรือรับน้ำวิการคุณกำเนิดชนิดอื่น ๆ และผู้ทำการผ่าตัดควรล้างห้องน้ำเพื่อตรวจ  
พยาธิสภาพทุกครั้ง

### การบาดเจ็บในช่องท้อง

พร สมิตพันธ์เวชา  
วิชิต บุญยารชนา

ผลการรักษาผู้ป่วยที่ได้รับการบาดเจ็บในช่องท้องทุกชนิดขึ้นอยู่กับการวินิจฉัยโรคที่ถูกต้องและ  
การผ่าตัดที่ไม่ล่าช้า ผู้รายงานวิเคราะห์ผู้ป่วย 94 ราย ที่ได้รับบาดเจ็บในช่องท้องจากอุบัติเหตุชนิด  
ต่าง ๆ ที่รับไว้รักษาในโรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ ตลอดปี พ.ศ. 2517 เป็นระยะเวลา 1 ปี พบร่วมเป็นการ  
บาดเจ็บที่มีแผลทะลุ (Penetrating injury) 68 ราย (ร้อยละ 72.4) และการบาดเจ็บไม่มีแผลทะลุ  
(Nonpenetrating injury) 26 ราย (ร้อยละ 27.6) ผลการรักษาซึ่งไม่เป็นที่พอใจและอัตราตายใน  
ผู้ป่วยบาดเจ็บที่มีแผลทะลุพบร้อยละ 10.2

จากการศึกษารายงานผู้ป่วยพอสรุปปัญหาต่าง ๆ ได้ดังต่อไปนี้

๑. ผู้ป่วย 20 ราย (ร้อยละ 21.2) เมื่อได้รับบาดเจ็บจะไปรับการรักษาที่โรงพยาบาลใกล้เคียง แต่ไม่ได้รับไว้รักษาในโรงพยาบาล 10 ราย ส่วนมากโรงพยาบาลประจำจังหวัด ๓ รายได้รับการผ่าตัด แล้วแต่เกิดบุญทางภาวะติดเชื้อร่วมกับไข้วยเดือนพัฒนาลังผ่าตัด ทั้ง ๓ รายได้รับการผ่าตัดเป็นครั้งที่สอง และถึงแก่กรรมทั้งหมด ผู้ป่วยอีก ๗ รายมาถึงโรงพยาบาลในภาวะช็อก บางรายด้วยความดันโลหิตและจับชีพจรไม่ได้ จึงเห็นได้ว่าการส่งผู้ป่วยที่มีบาดเจ็บในช่องท้องไปยังโรงพยาบาลอีกแห่งหนึ่งมีอันตรายมาก เพราะเวลาเป็นสิ่งสำคัญที่สุดสำหรับผู้ป่วยเหล่านี้

๒. สาเหตุที่ทำให้การวินิจฉัยและการรักษาที่ล่าช้า เนื่องจากเชื่อในความสำคัญมากเกินไปของการตรวจทางรังสีวินิจฉัยและการเจาะท้องที่ไม่ได้เลือดหรือน้ำเป็นต้น ทำให้นิ่งนอนใจโดยมองข้ามประวัติและการตรวจร่างกายอันเป็นสิ่งสำคัญที่สุดในการวินิจฉัยสำหรับผู้ป่วยเหล่านี้ ผู้รายงานวิเคราะห์ถึงประโยชน์ของรังสีวินิจฉัยและการเจาะท้องในผู้ป่วยที่ได้รับการบาดเจ็บทั้งสองชนิด

๓. ผู้ป่วยที่มีการบาดเจ็บระบบอ่อนร่วมด้วยซึ่งบางครั้งมีอาการแสดงได้ทำให้แพทย์ผู้รักษามองข้ามพยาธิสภาพที่เกิดร่วมในช่องท้อง ที่เป็นสาเหตุที่ทำให้การรักษาล่าช้า และมีผลทำให้เกิดภาวะแทรกซ้อนหลังผ่าตัด

๔. การบาดเจ็บที่ตับอ่อนและ duodenum การวินิจฉัยทำได้ยาก ทำให้รักษาล่าช้าและผลการรักษาไม่ดี

๕. อาการแสดงของการบาดเจ็บในช่องท้องทั้งสองชนิด ข้อบ่งในการผ่าตัดพยาธิสภาพที่พบขณะผ่าตัดและภาวะแทรกซ้อนผ่าตัดจะเสนอต่อที่ประชุม

### มะเร็งต่อมน้ำเหลือง

ทวีป นพรัตน์  
สมนึก จีระศรีษฐ์  
อดิเรก ฉลาง

ทำการศึกษาผู้ป่วยโรคเรื้อรังต่อมน้ำเหลือง ซึ่งได้รับการรักษาในแผนการรังสีวิทยา คณภาพดี ศาสตร์ โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ ตั้งแต่ปี พ.ศ. ๒๕๐๑ ถึง พ.ศ. ๒๕๑๗ รวมจำนวนทั้งหมด ๑๔๐ ราย เป็นหญิง ๑๐๖ ราย ชาย ๓๔ ราย คิดเป็นอัตราส่วน หญิง : ชาย เท่ากัน ๓ : ๑ อายุน้อยที่สุด ๗ ปี

และมากที่สุด 86 ปี มีการกระหายของอายุต่าง ๆ กันดังนี้ พบรากน้อยตามลำดับอายุ คือ 51 ถึง 60 ปี พบมากที่สุด 38 ราย 41 ถึง 50 ปี พบร่องลงมาคือ 26 ราย 31 ถึง 30 ปี และ 31 ถึง 40 ปี พบรากน้อย 21 ราย อายุ 61 ถึง 70 ปี พบ 20 ราย นอกจากนั้นก็พบน้อย อายุระหว่าง 7 ถึง 10 ปี พบ 2 ราย ซึ่งนับว่าอายุน้อยมาก ส่วนอายุมาก 81 ถึง 86 ปีพบ 3 ราย

การกระหายของพยาธิสภาพชนิดต่าง ๆ โดยแบ่งพยาธิสภาพของมะเร็งตามรายงานของพยาธิแพทย์และเพื่อการวางแผนการรักษาอยู่เป็น 6 ชนิด คือ

- |                              |                     |
|------------------------------|---------------------|
| 1. Papillary adenocarcinoma  | 59 ราย (ร้อยละ 42)  |
| 2. Follicular adenocarcinoma | 31 ราย (ร้อยละ 22)  |
| 3. Mixed cell type           | 13 ราย (ร้อยละ 9.5) |
| 4. Anaplastic cell carcinoma | 31 ราย (ร้อยละ 22)  |
| 5. Medullary carcinoma       | 2 ราย (ร้อยละ 1.5)  |
| 6. Squamous cell carcinoma   | 4 ราย (ร้อยละ 3)    |

พบที่สำคัญใน anaplastic cell carcinoma ได้แก่พวก poorly differentiated, undifferentiated, spindle cell, small cell และพวก giant cell.

การรักษา ผู้ป่วยมะเร็งต้องมีรายอุดต์ที่ส่งมารับการรักษาในแผนกรังสีวิทยาส่วนมากได้รับการผ่าตัดน้ำเหลืองและกลัลยศัลตร์ ซึ่งการผ่าตัดนี้มีทั้ง total, subtotal, หรือ partial thyroidectomy หรือ partial removal of mass หันชนอยู่กับศัลยแพทย์แต่ละคนและการวินิจฉัยโรคเบื้องต้น ในบางรายซึ่งการวินิจฉัยโรคเบื้องต้นค่อนข้างแน่นอนว่าเป็นพวก anaplastic cell carcinoma หรือพวกที่มีการกระหายลุกตามแล้วศัลยแพทย์อาจจะทำเพียงตัดชิ้นเนื้อตรวจเท่านั้น

การรักษาผู้ป่วยโดยมะเร็งต้องมีรายอุดต์หลังผ่าตัดแล้ว ทางแผนกรังสีวิทยาได้ให้การรักษา 3 วิธีคือ

1. External radiation : Cobalt 60 Teletherapy
2. Internal radiation : Radioactive Iodine-131
3. Hormone therapy : Thyroid hormone

การวางแผนการรักษาขั้นตอนยุ่งยากของมะเร็ง ซึ่งอาจจะวางแผนเป็นหลักใหญ่ได้ดังต่อไปนี้คือ

1. Papillary adenocarcinoma ถ้าตัดต่อมน้ำเหลืองที่ออกทั้งหมดแล้วจะให้ thyroid hormone และติดตามผลเท่านั้น นอกจากในรายที่ศัลยแพทย์บ่งบอกว่าไม่สามารถตัดเนื้อมะเร็งออกได้หมด หรือเนื่องจากมีการลุกลามของเนื้อมะเร็งเข้าไปในอวัยวะที่ใกล้เคียง อาจจะให้ external radiation ในบางรายถึงแม่ว่ามะเร็งชนิดนี้จะไม่ใช่ชนิด radiosensitive ก็ตาม

Radioactive Iodine-131 ให้ในบางรายซึ่งมีการกระจายลุกลาม และส่วนที่ลุกลามมี uptake ของ Iodine-131 เห็นในสแกน หรือให้ในบางรายที่ต้องการทำลายเนื้อต่อมน้ำเหลืองทั่วไป

2. Follicular adenocarcinoma ให้ external radiation ทุกรายเนื่องจากมะเร็งชนิดนี้เป็นชนิด multifoci และเป็นการยากที่ศัลยแพทย์จะทำตัดเนื้อต่อมน้ำเหลืองที่ออกได้หมดจริง ๆ มะเร็งชนิดนี้เป็นชนิด radiosensitive

Radioactive Iodine-131 ให้ในรายที่มีการกระจายลุกลามและมี uptake เห็นในสแกน ให้รั้ยรอยด์ซอร์บ์โนนทุกราย

3. Mixed cell type ส่วนมากจะเป็น follicular และ papillary adenocarcinoma แผนการรักษาเหมือน follicular adenocarcinoma

4. Anaplastic cell carcinoma ส่วนมากจะมีการทำลายในลักษณะที่มีการลุกลาม แล้วให้ external radiation อย่างเดียวเพื่อเป็นการรักษาบรรเทาอาการ

5. และ 6. Medullary และ Squamous cell carcinoma ให้ external radiation และรั้ยรอยด์ซอร์บ์โนน

ผลการศึกษา เป็นการยากที่จะติดตามผลการรักษาให้ได้แน่นอน ทั้งนี้เนื่องจากผู้ป่วยไม่สนใจ และไม่ร่วมมือที่จะมาให้แพทย์ตรวจตามนัด อาจเนื่องจากที่อยู่ไกล ค่าใช้จ่ายมาก ประเทศไทยยังไม่มีระบบแพทย์ประจำครอบครัวซึ่งสามารถรายงานผลการรักษา การเปลี่ยนแปลง และการสืบทอดของผู้ป่วยกลับมาให้ทราบ อย่างไรก็ได้ผลการรักษาในผู้ป่วยเหล่านี้ยังอยู่ในระยะที่ส่งผลกระทบต่อ質量 ซึ่งจะรายงานผลการติดตามให้ที่ประชุมทราบต่อไป

## การตรวจลำไส้เล็ก ลำไส้ใหญ่ โดยวิธีดูด Oral Enterocoligraphy

วิรุพห์ ขาวบรสุทธิ์

โดยปกติคนเราเมื่อได้กินหรือดื่มแบบเรียมเข้าไปแล้ว ในตอนที่ทำการตรวจหลอดอาหารและกระเพาะอาหาร แบบเรียมจะเคลื่อนที่ผ่านลำไส้เล็กไปช้าๆ กว่าจะถึง cecum ก็ใช้เวลาประมาณ 4-6 ชั่วโมง และถ้าจะรอให้ไปถึง rectum อาจต้องใช้เวลานานถึง 12-24 ชั่วโมง ผู้รายงานเห็นว่าเป็นการเสียเวลาหากเกินไป ยิ่งต้องอยู่ในเวลาเพื่อถ่ายภาพรังสีเป็นระยะๆ ด้วยแล้ว ก็เป็นสิ่งไม่น่าหนำปฎิบัติ กันเป็นปกติวิสัย

ผู้รายงานขอเสนอวิธีการที่ได้ศึกษาปฏิบัติอยู่แล้วเพื่อสามารถดำเนินการดังนี้

1. หลังจากผู้ป่วยดื่มแบบเรียมเพื่อตรวจหรือไม่ตรวจหลอดอาหาร กระเพาะอาหาร และ duodenum แล้ว (ใช้แบบเรียมชัลเฟต์ประมาณ 100 กรัม) ก็ให้ดื่มน้ำเกลือ 15-30 กรัม และน้ำหรือน้ำเกลือ 300-400 มล.

2. ดื่มแบบเรียมอีก 100 กรัมในน้ำ 100 มล. ตามด้วยน้ำเกลือหรือน้ำธรรมชาติอุ่นหรือเย็นก็ได้ ระหว่างนั้นดื่มอาหารอยู่แต่จะดื่มน้ำได้ไม่จำกัดปริมาณ ต่อมาอีก ๑ ชั่วโมงก็ถ่ายภาพรังสีของลำไส้เล็ก ซึ่งจะเห็นได้ทั้ง jejunum, ileum และ cecum จากพื้นที่ที่เปลี่ยนเดียว

3. ระหว่างนั้นอาจให้ผู้ป่วยกลับตัว กลับที่พักที่ไม่ใกล้กัน หรือพักที่ห้องรับแขกซึ่งมีห้องน้ำใกล้ห้องอาบเช่นๆ หรือให้ผู้ป่วยไปทานอาหารที่ไหนก็ได้ และกลับมาถ่ายภาพรังสีภายในหลังจากถ่ายอุจาระเป็นสีขาวของแบบเรียมออกมาก ซึ่งอาจใช้เวลา 2-6 ชั่วโมง การแนะนำให้ดื่มน้ำและอาหารเหลวมาก ๆ จะช่วยให้ถ่ายอุจาระเร็วขึ้น บางรายอาจใช้เวลาไม่ถึง 2 ชั่วโมง ภาพเงาของ colon และ rectum จะเห็นมีแบบเรียมบรรจุอยู่ภายในได้เต็มพอบรประมาณที่จะใช้วินิจฉัยโรค หรือแยกโรคได้ จะถ่าย spot พื้นที่ที่มีการอุดตันอย่างแย่ในนั้นก็ได้

สรุปประโยชน์ และข้อบ่งชี้ สำหรับการตรวจวินิจฉัย คือ

1. เมื่อต้องการตรวจผู้ป่วยจำนวนมาก ๆ ในวันเดียว

2. เมื่อต้องการให้กล้ามเนื้อสั่นสะเทือนทุกชุดในพีล์มเดียว กัน
3. เมื่อการตรวจลำไส้ใหญ่โดยวิธีสวนหามาไม่ได้ เพราะ
  - 3.1 ผู้ป่วยไม่ยอม หรือ ไม่ชอบให้ทำ
  - 3.2 การสวนล้างอุจจาระก่อนตรวจหามาไม่ได้หรือทำได้ไม่ดี
  - 3.3 มีข้อห้ามในการสวนเพาะเกรงจะหลุดหรือเกรงจะเกิดแนวเรียบ emboli ซึ่งถึงตายได้
  - 3.4 ผู้ป่วยกลั้นอุจจาระไม่ได้ เป็นต้น

### การควบคุมการเกร็งตัวของกล้ามเนื้อในผู้ป่วยนาดทะยักด้วย D-tubocurarine

อังคณา อินทรโภเศศ และพวง

ในระยะ ๕ ปีที่ผ่านมา ผู้รายงานและพวกล้วนรวมผู้ป่วยนาดทะยักที่มีอาการรุนแรง ซึ่งได้แก่รายที่มีอาการเกร็งของกล้ามเนื้อทั่วตัวติดต่อกันนาน จนผู้ป่วยแสดงอาการของการขาดออกซิเจน ซึ่งเข้ารับการรักษาในหน่วยประสาทวิทยา โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ มีทั้งหมด ๔๓ ราย แบ่งการรักษาออกเป็น ๒ พวกล้วนที่ ๑ มี ๓๑ ราย ได้รับการรักษาด้วยยาที่มีฤทธิ์กดสมองส่วนกล้าม ได้แก่ chlorpromazine หรือ diazepam ในขนาด ๐.๕-๑ กรัม และ ๐.๓-๐.๕ กรัมต่อวันตามลำดับ ผลการรักษามีอัตราการตายร้อยละ 25.8 พวกล้วนที่ ๑ มี ๑๒ ราย ได้รับการรักษาด้วย D-tubocurarine และเครื่องช่วยหายใจ มีอัตราตายร้อยละ 16.66 ใน การรักษาหั้งสองพวgn นอกจากภาวะควบคุมการเกร็งตัวของกล้ามเนื้อแล้ว การรักษาแพล้อนเป็นต้นเหตุและอื่น ๆ อีกย่อมมีความสำคัญเช่นเดียวกัน

เมื่อเปรียบผลการรักษาหั้งสองพวgn แล้ว จะเห็นได้ว่ามีอัตราตายที่แตกต่างกันพอสมควร คือร้อยละ 25.8 ในพวกล้วน และร้อยละ 11.66 ในพวกลัง ซึ่งอัตราตายในพวกลังควรจะลดลงต่ออีกในอนาคต เพราะการใช้เครื่องช่วยหายใจระยะยาวในรายแรก ๆ นั้นผู้รักษาอย่างขาดประสมการที่

ในที่สุดผู้รายงานขอย้ำว่าโรคนี้เป็นโรคที่บื้องกันได้ หากให้ภูมิคุ้มกันโรคนี้แก่ประชากรทั่วถึงย่อมเป็นสิ่งที่เราทุกคนบรรดาสามารถกว่าผลการรักษาที่คิดว่าดีเดิม

การศึกษาเปรียบเทียบฤทธิยา Diclofenac Sodium (VOLTAREN)  
กับ Indomethacin ในการรักษาโรคข้ออักเสบแบบเสื่อมถลาย  
(Degenerative Joint Disease)

มานิตย์ ลิมพพยฒ  
ม.ร.ว. ชัยณุโสภาคย์ เกษมสันต์  
สุจิ เลาสรุโยวิน  
ช่างรัตน์ แก้วกานุจัน

เป็นการศึกษาร่วมหลายสถาบันโดยวิธี double-blind เพื่อเปรียบเทียบฤทธิยา Diclofenac sodium กับ Indomethacin ในขนาดเท่ากันคือ 75 มก/วัน เป็นเวลา 2 สัปดาห์ รักษาผู้ป่วยไทย ซึ่งเป็นโรคข้ออักเสบแบบเสื่อมถลาย 79 ราย 39 รายได้รับ Diclofenac sodium อีก 40 รายได้รับ Indomethacin พบรายาทั้งสองชนิดมีผลดีในด้านลดความรุนแรงของโรค ระหว่างวันที่ 7 ถึงวันที่ 14 เมื่อเปรียบเทียบกับวันแรก (ระดับความเชื่อมั่นมากกว่าร้อยละ 99) เมื่อเปรียบเทียบผลต่อระหว่างวันที่ 7 กับวันที่ 14 พบรายา Diclofenac sodium ให้ผลดีขึ้นอีก (ระดับความเชื่อมั่นมากกว่าร้อยละ 95) แต่ไม่แสดงผลดีขึ้นในกลุ่มใช้ Indomethacin (ระดับความเชื่อมั่นน้อยกว่าร้อยละ 95) เมื่อการศึกษาสั้นสุดลงประมาณร้อยละ 80 ของผู้ป่วยแต่ละกลุ่มแสดงความประسنค์จะเรียบท่อไป ผู้ป่วย 2 รายจากแต่ละกลุ่มต้องหยุดยา ก่อนสิ้นโครงการ การศึกษาเพราะมีอาการแทรกซ้อนมาก

การใช้ “Prophylactic Chemotherapy” ในสตรีตั้งครรภ์ໄ่ปลาอุก

ศุภวัณณ์ ชุติวงศ์

ได้ทำการศึกษาสตรีตั้งครรภ์ໄ่ปลาอุก 64 ราย โดยแบ่งออกเป็น 2 กลุ่ม กลุ่มแรก 34 ราย ใช้ยา Methotrexate เป็นการบ่องกัน กลุ่มที่เหลือ 30 ราย ไม่ได้ใช้ยา ได้ติดตามการดำเนินโรค ทั้งสองกลุ่มเป็นระยะเวลา 1 ปี พบร农业生产的種子，如水稻、玉米、大豆等。在農業生產中，種子是最重要的生產要素之一。好的種子可以提高作物產量和品質，減少病蟲害的影響。因此，種子選育和繁殖工作對於農業生產具有重要的意義。

## Surgical Treatment of Unknown Obliterative Aortitis and Arteritis

เหมือนหมาย สรปรະคิษฐ์

มี obliterated aortitis และ arteritis ชนิดหนึ่ง ซึ่งมักเกิดในคนอายุน้อย ๆ โดยมากเป็นผู้หญิง ที่ไม่ทราบสาเหตุแน่นอน บางท่านเรียกว่า Takayasu's disease ซึ่งในเมืองไทยก็พบได้เช่นกัน ผู้ป่วยมาหาแพทย์ด้วยอาการปวดศีรษะ เวียนศีรษะ ความดันโลหิตสูง เหนื่อยง่าย คลำซี่พารของแขนขาไม่ได้ ที่โรงพยาบาลฯ พาลงกรณ์ มีประสบการณ์เกี่ยวกับผู้ป่วยประเภทนี้อยู่บ้าง โดยให้การรักษาด้วยวิธีผ่าตัด ซึ่งจะได้นำผลการรักษามาแสดงให้ที่ประชุมได้ทราบ

## ภาวะเท้าพิการโดยกำเนิดชนิด Talipes equinovarus

มนต์ ลิมปพยอม  
ผลศักดิ์ จีระวิพูลวรรธน  
อุดม ชมชาญ

ศึกษาภาวะเท้าพิการโดยกำเนิดชนิด Talipes equinovarus จำนวน 163 เท้า ในผู้ป่วยเด็กไทย 113 ราย พบร้อยละ 38.65 ได้ผลดีด้วยการเสือกอย่างเดียว อกร้อยละ 61.35 ต้องคัดด้วยเสือกและผ่าตัดร่วมกัน การผ่าตัดที่ใช้คือ posterior release, posteroradial release และย้ายเอ็น tibialis anterior ร้อยละ 18, 62 และ 22 ตามลำดับ ติดตามผู้ป่วยเป็นระยะเวลา 1-4 ปี เนลี่ย 2 ปี ๖ เดือน พบรากลุ่มที่ตัดด้วยเสือกเท่านั้นได้ผลการทำงานของเท้าเป็นที่น่าพอใจทั้งหมด แต่ร้อยละ 87.30 มี talocalcaneal index มากกว่า 40 องศา ส่วนกลุ่มที่รักษาด้วยเสือกและใช้การผ่าตัดร่วมด้วยผลการทำงานของเท้าเป็นที่น่าพอใจร้อยละ 98 แต่ร้อยละ 88 มี talocalcaneal index มากกว่า 40 องศา

ผลการศึกษานี้แสดงว่าการรักษาภาวะดังกล่าวด้วยการใช้เสือกหรือใช้เสือกร่วมกับการผ่าตัด ตั้งแต่ผู้ป่วยอายุยังน้อยได้ผลเป็นที่น่าพอใจ (ระดับความเชื่อมั่นทางสถิติมากกว่าร้อยละ 95)

## เตียงฟ่าวเลอร์

สมทบ ศิริพงศ์

โรงพยาบาลต่าง ๆ ในประเทศไทยมีใช้เตียงฟ่าวเลอร์กันมาก โดยเฉพาะอย่างยิ่งโรงพยาบาลที่สร้างใหม่มักจะจัดข้อเตเตียงแบบหงส์สัน มีจุนจะดูไม่ทันสมัย

เตียงแต่ละตัวราคายังคงเดียวธรรมดามาก ยังถ้าเป็นชนิดที่ทำจากต่างประเทศด้วยแล้ว ราคายังคงไม่น่าเชื่อ เตียงแบบนี้สามารถจะหันให้อยู่ในท่าต่างๆได้หลายท่า ซึ่งเป็นข้อดีเพียงอย่างเดียวเท่านั้น ข้อเสียก็คือไม่ทนทาน หอนหัวหรือหอนเห้ามักจะหลุด เพราะผู้ป่วยรวมทั้งญาติที่มาเยี่ยมมักจะใช้เป็นที่นั่งและวางของสปริงก์ย่อนเร็ว กลไกในการหมุนมักจะผิด เสียง่าย และไม่คุ้มกับราคานะ

ความจริงผู้ป่วยทั่ว ๆ ไปส่วนมากอนเดียงธรรมดาก็ได้ ถ้าจำเป็นจริง ๆ อาจตัดเปล่งให้หมอนไม่หมุนขาดเดียงทางถ่านหัวหรือปลายเดียงก็ได้ ผู้ป่วยต้องอยู่ในท่านั่งองก์ใช้โครงไม้พิงหลัง

ประมาณร้อยละ 20-25 ของผู้ป่วยทั้งหมดเท่านั้นที่ต้องใช้เตียงฟาวเลอร์ ที่นิยมใช้กันก็เพราะความเคยชินและความเชื่อถือที่ผู้ติดต่อกันมาอย่างผิด ๆ เช่น ท่าฟาวเลอร์สำหรับผู้ป่วยที่ผ่าตัดซ่องห้องหน้าหรือหัวหัวสำหรับผู้ป่วยซึ่งควรจะเลิกใช้ได้แล้ว ถ้ากลับมาใช้เดียงธรรมดาก็จะพิจารณาใช้เดียงฟาวเลอร์เฉพาะที่จำเป็นจริง ๆ และจะสามารถประยุกต์ใช้ได้มาก

### Choledochal Cyst ในผู้ใหญ่

พร สกิตย์พันธ์เวชา  
สมชาย วงศ์วิริยะธรรม  
พันธ์เกษม กีรานันท์

รายงานผู้ป่วย 4 ราย ที่มีความผิดปกติถึงแตกกวนที่ห้อน้ำดี พบรูปในเวลาผ่าตัดที่โรงพยาบาลชุฬาลงกรณ์ ทั้ง 4 รายไม่ได้รับการวินิจฉัยก่อนผ่าตัด สรุปรายงานผู้ป่วยย่อ ๆ ดังนี้

รายที่ 1 ผู้ป่วยชายไทยอายุ 24 ปี รับไว้เดือนเมษายน พ.ศ. 2517 ด้วยอาการปวดท้อง และตัวเหลือง ตาเหลือง เป็น ๆ หาย ๆ เป็นเวลา ๑ ปี ทำ intravenous cholangiography (I.V.C.) พบรูปห้อน้ำดีและห้อน้ำดีมองเห็นไม่ชัดเจน การวินิจฉัยก่อนผ่าตัดเป็นนิวในห้อน้ำดี ผ่าตัดไม่พบนิว แต่พบ cystic dilatation ของห้อน้ำดี ได้ทำ cysto-duodenostomy ให้

รายที่ 2 ผู้ป่วยชายจีนอายุ 22 ปี รับไว้เดือนกุมภาพันธ์ พ.ศ. 2518 ด้วยอาการปวดท้อง ตัวเหลือง และตาเหลือง เป็นเวลา 4 วัน ตรวจร่างกายพบว่ามีไข้ ตับโตและกดเจ็บ รักษาโดยการให้ยาแต่อากาศไม่ดีขึ้น ไข้สูง และเกิด septic shock จึงนำไปท่าผ่าตัดเข้าใจว่าสาเหตุคือฝีในตับ ผ่าตัดพบว่าห้อน้ำดีอักเสบและห้อน้ำดีโตมาก เส้นผ่าศูนย์กลางประมาณ 3 นิ้ว เนื้องจากสภาพผู้ป่วยไม่ดีจึง

drain ท่อน้ำดีด้วย T-tube ผู้ป่วยอาการดีขึ้นและกลับบ้าน เดือนเมษายน พ.ศ. 2518 ได้รับการผ่าตัดครั้งที่สองทำ Roux-en-Y cysto-jejunostomy

รายที่ ๓ หญิงไทยอายุ 46 ปี รับໄว้เดือนมิถุนายน พ.ศ. 2518 ด้วยอาการปวดท้อง ๔ วัน ร่วมกับตัวเหลือง ตาเหลือง และคลื่นไส้อาเจียน ตรวจร่างกายพบร้อนๆ ดูงน้ำดีคลำได้และกดเจ็บ ก่อนผ่าตัดวินิจฉัยเป็นดุ้งน้ำดีอักเสบเฉียบพลัน ผ่าตัดพบมี cystic dilatation ของดุ้งน้ำดีและมีน้ำอุดตัน จึงได้ทำ cystoduodenostomy.

รายที่ ๔ หญิงไทยอายุ 54 ปี รับໄว้เดือนกันยายน พ.ศ. 2518 ด้วยประวัติได้รับการรักษาดุ้งน้ำดีอักเสบที่โรงพยาบาลพนบุรี ๑ เดือนก่อนมา เนื่องจากแพหอยและมีผื่นติดเชื้อที่กรุงเทพฯ ตรวจร่างกายไข้สูง ตับโต คลำดุ้งน้ำดีได้ และกดเจ็บ I.V.C. พบร้อนน้ำดี dilate มากและมี filling defect อุดตันในนักอกผ่าตัดวินิจฉัยเป็นดุ้งน้ำดีและห่อน้ำดีอักเสบอย่างเฉียบพลัน ผ่าตัดพบมีน้ำในดุ้งน้ำดีและห่อน้ำดีซึ่งเป็น cystic dilatation ตัดชั้นเนื้อจากผนังของห่อน้ำดีผลทางพยาธิวินิจฉัยเป็น chronic choledochocystitis ทำ Roux-en-Y cysto-jejunostomy ไว้

ผู้รายงานเน้นถึงอุบัติการของความผิดนี้ในผู้ใหญ่โดยเฉพาะในผู้ป่วยทางตะวันออก การรักษาประวัติเพื่อช่วยการวินิจฉัยการพิเคราะห์แยกโรคและวิธีการรักษา

#### A Ten-Year Follow - Up of I.U.D. Users

อารี สุมบรณ์สุข	ม.ล. ตะวนชา ศิริวงศ์
ดำรง เหี้ยญประษุร	ประมวล วีรุตมเสน

คงจะผู้ศึกษาได้ติดตามและวิเคราะห์ผู้ขอรับบริการใส่ห่วงอนามัย ณ หน่วยงานแผนครอบครัวและวิจัยคุณกำนิด แผนกสุติศาสตร์นรีเวชวิทยา โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ เพื่อการคุณกำหนดติดต่อ กันเป็นเวลา นาน 10 ปี ซึ่งขณะนี้ผู้คงใช้อยู่และมาตรวจที่โรงพยาบาลบีบานวน 419 ราย จากผู้มาขอรับบริการทั้งหมด 12,138 ราย จากการวินิจฉัยที่พบว่าร้อยละ 93 ของผู้ใส่ห่วงอนามัยครบ 10 ปี มี ระดับการศึกษาเพียงปีที่ ๔ หรือต่ำกว่า ร้อยละ 84 มีรายได้ต่ำกว่า 1,000 บาทต่อเดือน ตรวจพบห่วงอนามัยหลุด ๑ ครั้ง 63 ราย หลุดช้า ๒ ครั้ง ๒๕ ราย หลุดกะทันจากภายในใส่ห่วง ๑ ราย ตรวจพบมดลูกและบีบมดลูกอักเสบ ๒๑๘ ราย ในจำนวน ๔๑๙ ราย ตั้งครรภ์ ๗ ราย ซึ่ง ๔ รายแท้งบุตรและ ๓ ราย กลอດครรภ์ก้าหานดและหารกปกติ ได้ทำการตรวจพบ pap smear ทั้งสิ้น 2,245 ครั้ง พบร้าบีบมะเร็งปากมดลูกระยะแรก ๑ ราย ในปีที่ ๑๐ ของการใส่ห่วงอนามัย

## Double Contrast Arthrography of Knee

เกษยร วัชรพงษ์ อัญชลีวรรณ วงศ์สถาพร  
เฉลิม บุญชัน กัลยา เจียรประดิษฐ์

การถ่ายภาพรังสีธรรมชาติของข้อเข่าไม่สามารถวินิจฉัยความผิดปกติของกระดูกอ่อน menisci ในผู้ป่วยที่มีอาการทางคลินิกได้ การตรวจโดยวิธี double contrast arthrography ของข้อเข่านี้สามารถช่วยให้การวินิจฉัยที่ถูกต้องได้ในอัตราสูง การตรวจทำได้โดยการฉีดสารทึบสีและยาแก้เข้าไปในข้อเข่าโดยวิธีแท่งเข็ม หลังจากนั้นก็ทำการถ่ายภาพรังสีมุมต่าง ๆ กัน เพื่อให้แต่ละส่วนของกระดูกอ่อน menisci อยู่ในแนวเดียวกับทิศทางของรังสี

รายงานนี้จะแสดงถึงภาพรังสีของข้อเข่าปกติและผิดปกติในผู้ป่วยทั้งหมด 26 ราย และจะบรรยายถึงลักษณะของสภาพชนิดต่าง ๆ ของการฉีกขาดของ menisci เช่นการฉีกขาดชนิด horizontal vertical และ bucket-handle การตรวจนี้นอกจากช่วยวินิจฉัยแล้วยังสามารถอุดตามอุบัติเหตุที่เกิดขึ้นของส่วนที่ผิดปกติได้ จึงมีประโยชน์ช่วยคัดแยกแพทย์ในการผ่าตัดและรักษาผู้ป่วยให้ถูกต้อง

## การใช้ยาเม็ดคุมกำเนิดในการรักษา ภาวะผิดปกติทางอย่างทางสุติศาสตร์-นรีเวชวิทยา

นิกร ฤสิตสิน

ยาเม็ดคุมกำเนิดส่วนมากประกอบด้วยเอสอร์โนนเพคทิลูนสังเคราะห์ 2 ตัวคือ เอสโตรเจนและโปรเจสติน โดยที่ไปยาเม็ดคุมกำเนิดมักมีราคาถูกกว่ายาอื่นในสังเคราะห์อย่างเดียวกับที่ผลิตจำนวนมาก เพื่อการรักษาโรคทางสุติศาสตร์-นรีเวชวิทยาโดยตรง การใช้ยาเม็ดคุมกำเนิดจึงอาจจะลดค่าใช้จ่ายในการรักษาพยาบาลโรคบางอย่างทางสุติศาสตร์-นรีเวชวิทยาลงได้เป็นอย่างมาก

ผู้บรรยายจะได้พูดถึงวิธีการใช้ยาเม็ดคุมกำเนิด ในการรักษาภาวะผิดปกติ หรือโรคบางอย่างทางสุติศาสตร์-นรีเวชวิทยา เช่น dysfunctional uterine bleeding, endometriosis การปวดประจำเดือน การเลือนกำหนดประจำเดือน การตรวจสอบการตั้งครรภ์ การรักษาสิวในเด็กสาววัยรุ่น และการหยุดน้ำนมเป็นต้น

## หลักการปฏิบัติรักษาภัยนตรายทรอว์กและภัยนตรายหนู

ชน บุรณธรรม

ภัยนตรายเป็นสาเหตุการตายอันดับที่ 4 ของคนทุกอายุ และเป็นอันดับที่ 1 ของคนอายุต่ำกว่า 40 ปี การตายที่หลักเลี้ยงได้และความพิการต่อผู้ได้รับภัยนตรายพบบ่อยในทีดังนี้

1. ที่เกิดเหตุ
2. ระหว่างการขยยั้งผู้ป่วย
3. ห้องตรวจรักษาผู้ป่วยฉุกเฉิน

ความรับด่วนของการรักษาภัยนตรายต่อส่วนต่าง ๆ ของร่างกายนั้นให้พิจารณาโดยแบ่งสภาวะผู้ป่วย คือ

1. พวกรึหนึ่ง อาการหนักมากที่สุด และอาจตายภายในเวลาเบ็นนาที เช่น มีอาการหายใจหอบ cyanosis มีอาการแสดงของการมีลมแลบ/หรือน้ำในช่องปอด อาการแสดงของ cardiac tamponade ໄວไม่ได้ อาการแสดงของหัวใจหยุดเต้น เป็นต้น
2. พวกรึสอง อาจตายภายในเวลาเป็นชั่วโมง เช่น ตกเดือดภายใน shock volume ไม่เพียงพอ เป็นต้น
3. พวกรึสาม อาจตายนานเป็นวัน ๆ เช่นภาวะติดเชื้อ ไข้วยอย่างเฉียบพลัน และภัยนตรายอื่น ๆ ที่เกิดร่วมด้วยเป็นต้น

การปฏิบัติรักษาต้องดำเนินการซวยเหลือผู้ป่วยให้ถูกต้องและทันท่วงที หลักสำคัญที่สุดคือการพยายามรักษาให้ผู้ป่วยกลับมาอยู่ในสภาวะปกติ (Normal physiologic condition) ให้มากที่สุดและเร็วที่สุด การปฐมพยาบาลเป็นสิ่งสำคัญอย่างยิ่ง เพราะจะลดอัตราการตาย ภาวะแทรกซ้อน และความพิการต่าง ๆ ที่อาจเกิดตามมา โดยมีหลักสำคัญ 5 ประการ คือ

1. Open airway
2. Adequate respiration and circulation
3. Control of bleeding
4. บีบอัดและรักษาภาวะช็อก
5. ตกแต่งแพลงก์นและออกรวมทั้งใส่ฝีอกซ้ำคราวบีเวตเทิร์กจะดูกหัก